

Publikatieblad

van de Europese Gemeenschappen

ISSN 0378-7079

C 28

32e jaargang

3 februari 1989

Uitgave
in de Nederlandse taal

Mededelingen en bekendmakingen

<u>Nummer</u>	Inhoud	Bladzijde
	<i>I Mededelingen</i>	
	Raad	
89/C 28/01	Conclusies van de Raad en de Ministers van Volksgezondheid der Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen, van 15 december 1988 betreffende Aids	1
89/C 28/02	Conclusies van de Raad en de Ministers van Volksgezondheid der Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen, van 15 december 1988 betreffende Aids en de arbeidsplek	2
89/C 28/03	Besluit van de Raad van 23 januari 1989 houdende benoeming van een lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom	4
89/C 28/04	Besluit van de Raad van 23. januari 1989 houdende benoeming van een lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom	5
	Commissie	
89/C 28/05	Ecu — Door het Europees Fonds voor Monetaire Samenwerking op zijn ecu-operaties toegepast rentepercentage voor de maand februari 1989	6
89/C 28/06	Steunmaatregelen van de Staten (Spanje) (Artikelen 92 tot en met 94 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap)	7
89/C 28/07	Oproep tot het indienen van voorstellen voor uitvoerbaarheidspremies in het Brite/Euram programma (Fabricagetechnologieën en geavanceerde materialen — 1989/1992)	7
89/C 28/08	„Wetenschappelijk apparaat” — Toekenning van vrijstelling van de rechten bij invoer	8

<u>Nummer</u>	Inhoud (vervolg)	Bladzijde
	<i>II Voorbereidende besluiten</i>	
	Commissie	
89/C 28/09	Voorstel voor een beschikking van de Raad houdende verlenging van het verzamelen van gegevens over de activiteiten van vervoerders die deelnemen aan de lijnvaart in bepaalde vaargebieden	9
89/C 28/10	Voorstel voor een beschikking van de Raad tot wijziging van Beschikking 78/774/EEG betreffende de activiteiten van bepaalde derde landen op het gebied van het vervoer over zee	10
89/C 28/11	Gewijzigd voorstel voor een verordening van de Raad betreffende de inlichtingen die door de douaneautoriteiten van de Lid-Staten worden verstrekt op het gebied van de indeling van goederen in de douanenomenclatuur	11

I

(Mededelingen)

RAAD

CONCLUSIES

van de Raad en de Ministers van Volksgezondheid der Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen,

van 15 december 1988

betreffende Aids

(89/C 28/01)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN EN DE MINISTERS VAN VOLKSGEZONDHEID DER LID-STATEN, IN HET KADER VAN DE RAAD BIJEEN,

1. komen overeen het bestaande systeem van *periodieke en snelle uitwisseling van epidemiologische gegevens* over Aids-gevallen in de Gemeenschap te verbeteren en uit te breiden
 - door intensivering van de werkzaamheden van de ad hoc Groep Aids, met medewerking van de Commissie en van het samenwerkend centrum van de Wereldgezondheidsorganisatie te Parijs, om de kwaliteit en vergelijkbaarheid van de epidemiologische gegevens te waarborgen;
 - door voortzetting van het onderzoek naar de noodzaak en voordelen van uitwisseling van concrete en zo uitvoerig mogelijke epidemiologische gegevens met garanties voor de bescherming van de anonimiteit en de vertrouwelijkheid;
 - door bij de gegevensuitwisseling informatie te betrekken op basis van afgesproken criteria, waardoor de beoordeling van de doeltreffendheid van de in de Lid-Staten genomen preventiemaatregelen wordt vergemakkelijkt en vroegtijdige indicaties over de ontwikkeling van schema's en epidemiologische tendensen worden verkregen (bij voorbeeld HIV-infectiepercentages, opgaven betreffende seksueel overdraagbare ziekten, seksuele gedragsveranderingen);
2. achten het noodzakelijk de maatregelen ter vermindering van het risico van HIV-overdracht onder en door drugsverslaafden te intensiveren, met name door middel van programma's die zijn gebaseerd op persoonlijke adviezen en ondersteuningsmaatregelen. Deze maatregelen kunnen voorlichtings- en onderwijscampagnes, bijstand- en adviesverlening die gemakkelijk toegankelijk zijn voor drugsverslaafden, alsook het verstrekken van injectienaalden en -spuiten aan drugsverslaafden omvatten;
3. achten het noodzakelijk dat de bedrijven zich voorbereiden op een adequate en verstandige aanpak van het Aids-probleem waarbij in aanmerking wordt genomen dat er, volgens de specifieke conclusies die gelijktijdig zijn aangenomen⁽¹⁾, bij contacten tijdens het werk geen enkel besmettingsgevaar bestaat;
4. onderstrepen hun belangstelling voor uitwisseling tussen de Lid-Staten van bij de Aids-bestrijding betrokken gekwalificeerde personen en nodigen de Commissie uit de mogelijkheden te bestuderen om die uitwisseling te vergemakkelijken;
5. dragen de ad hoc Groep op haar werkzaamheden met medewerking van de Commissie op de bovengenoemde terreinen voort te zetten overeenkomstig de conclusies van de Raad en de Vertegenwoordigers van de Regeringen der Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen, van 15 mei 1987 en 31 mei 1988 betreffende Aids⁽²⁾.

(¹) Zie blz. 2 van dit Publikatieblad.

(²) PB nr. C 178 van 7. 7. 1987, blz. 1, en PB nr. C 197 van 27. 7. 1988, blz. 8.

CONCLUSIES

van de Raad en de Ministers van Volksgezondheid der Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen,

van 15 december 1988

betreffende Aids en de arbeidsplek

(89/C 28/02)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN EN DE MINISTERS VAN VOLKSGEZONDHEID VAN DE LID-STATEN, IN HET KADER VAN DE RAAD BIJEEN,

Trekken uit de gedachtenwisseling over de ervaringen met Aids en de arbeidsplek de volgende conclusies:

I. Inleiding

1. Er zijn nagenoeg geen arbeidsplekken die gevaar voor HIV-besmetting of infectie door Aids opleveren. Dit geldt ook voor arbeidsplekken in de sector volksgezondheid en lichaamsverzorging, mits de hand wordt gehouden aan voorschriften inzake hygiëne.

Toch is het niet onmogelijk — al komt dit nu nog maar zelden voor — dat bedrijven met het Aids-probleem te maken zullen krijgen.

Bedrijven dienen zich dan ook op adequate en verstandige wijze op deze situatie voor te bereiden, ten einde angst- en paniecreacties te voorkomen.

2. Via deze conclusies die zijn gebaseerd op de beginselen van de Wereldgezondheidsorganisatie, willen de Raad van de Europese Gemeenschappen en de Ministers van Volksgezondheid van de Lid-Staten, in het kader van de Raad bijeen, het bedrijfsleven alleen maar aanmoedigen Aids-voorlichting op gang te brengen en een humaan gedrag ten aanzien van met Aids besmette of aan Aids lijdende werknemers te bevorderen. Grote bedrijven, die over meer middelen beschikken, dienen daarbij de toon aan te geven.
3. De ondernemingen dienen bij hun maatregelen de representatieve werknemersorganisaties te raadplegen of te betrekken.

II. Voorlichting

4. Aangezien sociaal gedrag vaak door een verkeerde voorlichting wordt misvormd, zouden bedrijven met de steun van allen die in het bedrijf gewoonlijk met preventie te maken hebben (afhankelijk van het land: bedrijfsartsen, deskundigen inzake bedrijfsgeneeskunde, enz.) een doelmatig voorlichtingsbeleid over Aids moeten opzetten dat aan hun specifieke arbeidssituatie is aangepast, en dit nog vóór er zich concrete Aids-gevallen voordoen.

5. Meerderen, kaderpersoneel en personeelsvertegenwoordigers zijn de doelgroep van dit beleid, omdat zij een belangrijke rol spelen bij de meningsvorming en invloed hebben op het gedrag van het personeel waarover zij de leiding hebben of dat zij vertegenwoordigen.

Het spreekt vanzelf dat het medisch geheim in acht moet worden genomen.

6. Ook andere personeelscategorieën dienen daarbij wellicht te worden betrokken om ongegronde angstreacties te ondervangen.

Zo zou men bij voorbeeld EHBO-equipen kunnen adviseren over het grote belang van elementaire hygiënische voorzorgsmaatregelen, en werknemers op dienstreis in landen waar bloed voor transfusies niet wordt onderzocht, kunnen waarschuwen voor de aanwezigheid van antilichamen van het betrokken virus.

III. Opsporing

7. Met het HIV-virus besmette personen of werknemers die drager van Aids zijn, vormen geen gevaar voor hun collega's.

Het is dus niet gerechtvaardigd, sollicitanten aan tests voor de opsporing van HIV-antilichamen te onderwerpen.

Opsporingstests bij periodieke medische keuringen op het werk zijn evenmin een geschikte methode bij de bestrijding van Aids.

IV. Personeelsleden die drager zijn van het HIV-virus

8. Een drager van het HIV-virus die geen pathologische Aids-symptomen vertoont, moet als een gewone, arbeidsgeschikte werknemer worden beschouwd en behandeld.
9. Werknemers mogen niet worden verplicht hun werkgever te informeren over hun HIV-besmetting.
10. Indien in het bedrijf bekend wordt dat een collega is besmet, moeten de hiërarchische meerderen en de kaderleden alles in het werk stellen om de betrokkenen voor stigmatisering en discriminatie te behoeden.

Begrip en morele steun zijn hierbij van essentieel belang.

V. Omgang met door Aids geïnfecteerde werknemers

11. Met Aids geïnfecteerde werknemers dienen op dezelfde wijze te worden behandeld als werknemers met een andere ernstige ziekte die van invloed is op hun werk.

Wanneer de fysieke conditie van deze werknemers achteruitgaat, dienen hun werkzaamheden of werktijden te worden aangepast zodat zij zo lang mogelijk aan het werk kunnen blijven.

12. De betrokkenen moeten aan voorlichtings- en opleidingsprogramma's kunnen deelnemen.

BESLUIT VAN DE RAAD**van 23 januari 1989****houdende benoeming van een lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom****(89/C 28/03)**

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op artikel X van de statuten van het Voorzieningsagentschap van Euratom ⁽¹⁾, gewijzigd bij Besluit 73/45/Euratom ⁽²⁾ en bij de Toetredingsakten van 1979 en 1985,Gelet op het besluit van de Raad van 14 september 1987 houdende benoeming van de leden van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom ⁽³⁾,

Gezien het advies van de Commissie,

Overwegende dat in voornoemd Comité een zetel van lid vacant is geworden door het aftreden van de heer A. PETIT, dat op 22 september 1988 ter kennis van de Raad is gebracht;

Overwegende dat in die vacature moet worden voorzien;

Overwegende de voordracht van de Franse Regering van 22 september 1988,

BESLUIT:

Enig artikel

De heer G. COSTE wordt benoemd tot lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom voor de resterende duur van het mandaat van dat Comité, dat wil zeggen tot en met 28 maart 1989.

Gedaan te Brussel, 23 januari 1989.

*Voor de Raad**De Voorzitter*

F. FERNANDEZ ORDOÑEZ

⁽¹⁾ PB nr. 27 van 6. 12. 1958, blz. 534/58.⁽²⁾ PB nr. L 83 van 30. 3. 1973, blz. 20.⁽³⁾ PB nr. C 260 van 30. 9. 1987, blz. 1.

BESLUIT VAN DE RAAD**van 23 januari 1989****houdende benoeming van een lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom****(89/C 28/04)**

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op artikel X van de statuten van het Voorzieningsagentschap van Euratom ⁽¹⁾, gewijzigd bij Besluit 73/45/Euratom ⁽²⁾ en bij de Toetredingsakten van 1979 en 1985,Gelet op het besluit van de Raad van 14 september 1987 houdende benoeming van de leden van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom ⁽³⁾,

Gezien het advies van de Commissie,

Overwegende dat in voornoemd Comité een zetel van lid vacant is geworden door het overlijden van de heer M. RENIERS, dat op 4 oktober 1988 ter kennis van de Raad is gebracht;

Overwegende dat in die vacature moet worden voorzien;

Overwegende de voordracht van de Belgische Regering van 4 oktober 1988,

BESLUIT:

Enig artikel

De heer T. VAN RENTERGEM wordt benoemd tot lid van het Raadgevend Comité van het Voorzieningsagentschap van Euratom voor de resterende duur van het mandaat van dat Comité, dat wil zeggen tot en met 28 maart 1989.

Gedaan te Brussel, 23 januari 1989.

*Voor de Raad**De Voorzitter*

F. FERNANDEZ ORDOÑEZ

⁽¹⁾ PB nr. 27 van 6. 12. 1958, blz. 534/58.⁽²⁾ PB nr. L 83 van 30. 3. 1973, blz. 20.⁽³⁾ PB nr. C 260 van 30. 9. 1987, blz. 1.

COMMISSIE

**Door het Europees Fonds voor Monetaire Samenwerking op zijn ecu-operaties toe-
gepast rentepercentage: 8,00 % voor de maand februari 1989**

ECU (*)

2 februari 1989

(89/C 28/05)

Bedrag in nationale valuta voor één eenheid:

Belgische en Luxemburgse frank con.	43,7310	Peseta	133,292
Belgische en Luxemburgse frank fin.	43,8731	Escudo	171,233
Duitse mark	2,08718	US-dollar	1,11495
Gulden	2,35622	Zwitserse frank	1,77444
Pond sterling	0,637477	Zweedse kroon	7,08103
Deense kroon	8,10789	Noorse kroon	7,54652
Franse frank	7,10109	Canadese dollar	1,32567
Lire	1524,69	Oostenrijkse schilling	14,6760
Iers pond	0,781322	Finse mark	4,80876
Griekse drachme	173,207	Yen	144,163
		Australische dollar	1,25486
		Nieuwzeelandse dollar	1,83289

De Commissie heeft een telexdienst met automatisch antwoordmechanisme in gebruik genomen die elke gebruiker, op diens aanvraag per telex, de omwisselingskoers in de voornaamste valuta geeft.

Deze dienst functioneert elke dag van 15.30 uur tot de volgende dag 13.00 uur.

De gebruiker dient als volgt te handelen:

- telex nr. 23789 te Brussel kiezen;
- zijn eigen telexadres geven;
- de code „cccc” vormen die het automatisch antwoordmechanisme in werking stelt en hem de omwisselingskoersen van de ecu per telex geeft;
- de mededeling niet onderbreken vóór het einde van de boodschap dat aangegeven wordt door het teken „ffff”.

Noot: De Commissie heeft ook een telex met automatisch antwoordmechanisme (nr. 21791) in gebruik die een aantal dagelijkse gegevens verstrekt voor de berekening van de monetaire compenserende bedragen in het kader van de toepassing van het gemeenschappelijk landbouwbeleid.

(*) Verordening (EEG) nr. 3180/78 van de Raad van 18 december 1978 (PB nr. L 379 van 30. 12. 1978, blz. 1), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2626/84 (PB nr. L 247 van 16. 9. 1984, blz. 1).
Beschikking 80/1184/EEG van de Raad van 18 december 1980 (Overeenkomst van Lomé) (PB nr. L 349 van 23. 12. 1980, blz. 34).
Beschikking nr. 3334/80/EGKS van de Commissie van 19 december 1980 (PB nr. L 349 van 23. 12. 1980, blz. 27).
Financieel Reglement van 16 december 1980 voor de toepassing van de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen (PB nr. L 345 van 20. 12. 1980, blz. 23).
Verordening (EEG) nr. 3308/80 van de Raad van 16 december 1980 (PB nr. L 345 van 20. 12. 1980, blz. 1).
Beschikking van de Raad van Gouverneurs van de Europese Investeringsbank van 13 mei 1981 (PB nr. L 311 van 30. 10. 1981, blz. 1).

STEUNMAATREGELEN VAN DE STATEN

(Spanje)

(*Artikelen 92 tot en met 94 van het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap*)

(89/C 28/06)

Bekendmaking overeenkomstig artikel 93, lid 2, van het EEG-Verdrag aan andere belanghebbenden dan de Lid-Staten, betreffende steun van de Spaanse Regering aan de grootste Spaanse fabrikant van schoeisel Imepiel SA.

Overeenkomstig de gegevens waarover de Commissie beschikt bestaan deze maatregelen in een compensatie van schulden ten bedrage van 3 329 miljard pta door het inbrengen van nieuw kapitaal.

De Commissie is van mening dat de steun onrechtmatig is, daar zonder voorafgaande aanmelding tot steunverlening is besloten en de steun bovendien niet strookt met het bestaande beleid van de Commissie inzake reddingssteun. De steun vervalst de mededinging omdat hierdoor de financiële positie van dit wankele bedrijf wordt hersteld.

De Commissie heeft ten aanzien van deze steun de procedure van artikel 93, lid 2, van het EEG-Verdrag ingeleid. Op grond van de gegevens waarover de Commissie beschikt, is zij van mening dat deze steun onverenigbaar is met de gemeenschappelijke markt in de zin van artikel

92, lid 1, van het EEG-Verdrag en niet voldoet aan de voorwaarden om in aanmerking te komen voor toepassing van een van de in artikel 92, leden 2 en 3, genoemde uitzonderingen.

De Commissie vestigt de aandacht op de mededeling welke is bekendgemaakt in *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* nr. C 318 van 24 november 1983, blz. 3, en wijst de ontvanger van de in lid 1 genoemde steun op het onzekere karakter hiervan, in die zin dat elke ontvanger van onrechtmatig toegekende steun, dat wil zeggen steun die is toegekend voordat de Commissie hierover een eindbeslissing heeft genomen, genoodzaakt kan worden deze terug te betalen.

De Commissie maant de andere belanghebbenden dan de Lid-Staten aan, hun opmerkingen over de in de eerste alinea genoemde maatregel binnen een maand na dagtekening van deze bekendmaking kenbaar te maken aan de

Commissie van de Europese Gemeenschappen,
Wetstraat 200,
B-1049 Brussel.

Oproep tot het indienen van voorstellen voor uitvoerbaarheidspremies in het Brite/Euram-programma

(*Fabricagetechnologieën en geavanceerde materialen - 1989/1992*)

(89/C 28/07)

1. Tijdens zijn vergadering van 15 december 1988 heeft de Raad van Ministers een gezamenlijk standpunt ten aanzien van het voorstel van de Commissie ingenomen. Een definitieve beslissing van de Raad wordt in het eerste kwartaal 1989 verwacht.

2. Deze uitnodiging omvat uitvoerbaarheidspremies voor de volgende gebieden:

- technologie van geavanceerde materialen,
- ontwerp-methodologie en produkt- en procesbewaking,
- toepassing van produktietechnieken,
- technieken voor produktieprocessen.

Uitvoerbaarheidspremies zijn subsidies tot 75 % van de onderzoekskosten die niet hoger liggen dan 25 000 ecu en waarvan de duur niet meer dan zes maanden bedraagt, om de uitvoerbaarheid te bepalen van een innovatief apparaat, concept of procédé ter versterking van de positie van kleine en middelgrote bedrijven bij het zoeken naar een partner voor deelneming aan een latere uitnodiging tot het indienen van voorstellen in het kader van een project voor gezamenlijke rekening van Brite/Euram.

Alle onafhankelijke KMO's met een technologische basis en binnen de Europese Gemeenschap gevestigd kunnen zich kandidaat stellen voor deze uitvoerbaarheidspremie.

De uiterste termijn voor indiening is 14 april 1989 om 17.00 uur.

De gids voor sollicitanten kan worden verkregen op onderstaand adres.

Commissie van de Europese Gemeenschappen,
Directoraat-generaal Wetenschappen, onderzoek en ontwikkeling,
Directoraat technologisch onderzoek van het Brite/Euram-programma,
Wetstraat 200,
B-1049 Brussel
(telex COMEU B 21877; telefax + 32/2/235 80 46).

„Wetenschappelijk apparaat” — Toekenning van vrijstelling van de rechten bij invoer

(89/C 28/08)

(Juridische grondslag: Verordeningen (EEG) nr. 918/83 ⁽¹⁾ en (EEG) nr. 2290/83 ⁽²⁾)

Dossier: XXI/B/3 — 021/88

De Commissie heeft vastgesteld dat het apparaat, genaamd „Cray-Computer, model X-MP/28”, met vrijstelling van de rechten bij invoer mag worden ingevoerd.

Bovengenoemd apparaat maakt het onderwerp uit van de aanvraag van de Franse Republiek van 20 september 1988, is besteld in januari 1988 en is bestemd om gebruikt te worden voor:

- uiteenlopend fundamenteel onderzoek op het gebied van de beheerste kernfusie,
- het bestuderen en ontwerpen van kernreactoren,
- de studie van splijtstoffen.

Motivatie:

Geacht te voldoen aan de eisen voor vrijstelling van de rechten bij invoer door toepassing van artikel 7, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 2290/83.

⁽¹⁾ PB nr. L 105 van 23. 4. 1983, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 220 van 11. 8. 1983, blz. 20.

II

(Voorbereidende besluiten)

COMMISSIE

Voorstel voor een beschikking van de Raad houdende verlenging van het verzamelen van gegevens over de activiteiten van vervoerders die deelnemen aan de lijnvaart in bepaalde vaargebieden

COM(88) 748 def./2

(Door de Commissie ingediend op 21 december 1988)

(89/C 28/09)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Beschikking 78/774/EEG van de Raad van 19 september 1978 betreffende de activiteiten van bepaalde derde landen op het gebied van het vervoer over zee⁽¹⁾, zoals gewijzigd bij Beschikking .../.../EEG,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat de gegevens verzameld op grond van de Beschikkingen 79/4/EEG⁽²⁾, 80/1181/EEG⁽³⁾, 82/870/EEG⁽⁴⁾, 84/656/EEG⁽⁵⁾ en 86/646/EEG⁽⁶⁾ reden geven tot bezorgdheid over de concurrentiepositie van de lijnvaartondernemingen van de Lid-Staten wegens de aard van de concurrentie die hun door sommige vervoerders in de in bijlage II bij Beschikking 79/4/EEG van de Raad genoemde vaargebieden wordt aangedaan; dat het verzamelen van gegevens over het verkeer in deze vaargebieden bijgevolg nog een jaar moet worden voortgezet;

⁽¹⁾ PB nr. L 258 van 21. 9. 1978, blz. 35.

⁽²⁾ PB nr. L 5 van 9. 1. 1979, blz. 31.

⁽³⁾ PB nr. L 350 van 23. 12. 1980, blz. 44.

⁽⁴⁾ PB nr. L 368 van 28. 12. 1982, blz. 42.

⁽⁵⁾ PB nr. L 341 van 29. 12. 1984, blz. 91.

⁽⁶⁾ PB nr. L 382 van 31. 12. 1986, blz. 1.

Overwegende dat de gegevens verzameld over het vervoer tussen de Gemeenschap en de landen genoemd in artikel 2 van Beschikking 80/1181/EEG, in verband waarmee nadere regels zijn vastgesteld in Beschikking 81/189/EEG⁽⁷⁾, die is verlengd bij de Beschikkingen 82/870/EEG, 84/656/EEG en 86/646/EEG, eveneens reden tot bezorgdheid over de concurrentiepositie van de lijnvaartondernemingen van de Lid-Staten geven; dat het verzamelen van gegevens over dat verkeer dus nog een jaar moet worden voortgezet,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING VASTGESTELD:

Artikel 1

In artikel 1 van Beschikking 86/646/EEG wordt „31 december 1988” vervangen door „31 december 1989”.

Artikel 2

Deze beschikking is van toepassing met ingang van 1 januari 1989.

Artikel 3

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

⁽⁷⁾ PB nr. L 88 van 2. 4. 1981, blz. 32.

Voorstel voor een beschikking van de Raad tot wijziging van Beschikking 78/774/EEG betreffende de activiteiten van bepaalde derde landen op het gebied van het vervoer over zee

COM(88) 748 def./2

(Door de Commissie ingediend op 21 december 1988)

(89/C 28/10)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 84, lid 2,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat Beschikking 78/774/EEG van de Raad ⁽¹⁾ de basis vormt van een informatiesysteem betreffende de lijnvaartactiviteiten van bepaalde derde landen;

Overwegende dat op grond van artikel 2 van die beschikking de Raad met eenparigheid van stemmen vaststelt welke de derde landen zijn op wier koopvaardijvloot het informatiesysteem wordt toegepast;

Overwegende dat deze procedure dient te worden gewijzigd op grond van artikel 84, lid 2, van het Verdrag, dat voorziet in de mogelijkheid van een besluit met gekwalificeerde meerderheid van stemmen,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING VASTGESTELD:

Artikel 1

Beschikking 78/774/EEG wordt als volgt gewijzigd:

het eerste lid van artikel 2 wordt als volgt gelezen:

„De Raad stelt met gekwalificeerde meerderheid van stemmen vast welke de derde landen zijn op wier koopvaardijvloot het informatiesysteem gemeenschappelijk wordt toegepast.”.

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

⁽¹⁾ PB nr. L 258 van 21. 9. 1978.

Gewijzigd voorstel voor een verordening van de Raad betreffende de inlichtingen die door de douaneautoriteiten van de Lid-Staten worden verstrekt op het gebied van de indeling van goederen in de douanenomenclatuur (*)

COM(88) 839 def. — SYN 20

(Door de Commissie krachtens artikel 149, lid 3, van het EEG-Verdrag ingediend op 21 december 1988)

(89/C 28/11)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 100 A,

Gezien het voorstel van de Commissie (*),

In samenwerking met het Europese Parlement (**),

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité (†),

Overwegende dat de voorwaarden waaronder het bedrijfsleven van de douaneautoriteiten inlichtingen kan verkrijgen over de interpretatie of de praktische toepassing van de communautaire douanevoorschriften van Lid-Staat tot Lid-Staat aanzienlijk verschillen; dat de juridische strekking van die inlichtingen eveneens sterk uiteenloopt naar gelang van de Lid-Staat waar zij worden verstrekt;

Overwegende dat uit die situatie belangrijke gevallen van ongelijkheid van behandeling van het bedrijfsleven in de Gemeenschap voortvloeien naar gelang van de Lid-Staat waar activiteiten worden uitgeoefend; dat die gevallen van ongelijkheid van behandeling onverenigbaar zijn met de goede werking van de douane-unie en ook met de voltooiing van de interne markt, bedoeld in artikel 8 A van het Verdrag, aangezien het noodzakelijk is voor zover mogelijk gelijke behandeling van het bedrijfsleven binnen die markt te waarborgen;

Overwegende dat het zowel met het oog op het verschaffen van een zekere rechtszekerheid aan het bedrijfsleven bij de uitoefening van hun activiteit als ter vergemakkelijking van het werk van de douane zelf en ter verkrijging van een grotere eenvormigheid bij de toepassing van het communautaire douanerecht noodzakelijk lijkt een regeling in te voeren, die de douaneautoriteiten verplicht inlichtingen te verstrekken die, onder bepaalde voorwaarden die nauwkeurig zijn omschreven, de administratie binden;

Overwegende dat het principe van het verstrekken van de administratie bindende inlichtingen door de Raad

reeds is aanvaard in Verordening (EEG) nr. 1697/79 van 24 juli 1979 inzake navordering van de rechten bij invoer of bij uitvoer die niet van de belastingschuldige zijn opgeëist voor goederen welke zijn aangegeven voor een douaneregeling waaruit de verplichting tot betaling van dergelijke rechten voortvloeide (‡);

Overwegende dat het, gezien de omvang van de structurele aanpassingen die de invoering van een regeling met algemene strekking betreffende de verstrekking van de administratie bindende inlichtingen van de meeste douaneadministraties van de Lid-Staten zou eisen, evenwel wenselijk lijkt om in het huidige stadium het toepassingsgebied van de in te voeren communautaire regeling te beperken tot inlichtingen die betrekking hebben op de indeling van de goederen in de douanenomenclatuur; dat dit namelijk de belangrijkste categorie inlichtingen is, die voor het bedrijfsleven het nuttigst is wegens het zeer technische karakter van het gemeenschappelijk douanetarief en van de daarvan afgeleide communautaire nomenclatuur;

Overwegende dat zeer nauwkeurig de procedure moet worden vastgesteld die moet worden gevolgd opdat een door een douaneautoriteit van een Lid-Staat verstrekte inlichting op het gebied van de indeling van een goed in de douanenomenclatuur de administratie van die Lid-Staat en vervolgens vanaf 1 januari 1993 de administraties van alle Lid-Staten bindt; dat ook de voorwaarden moeten worden bepaald waaronder die inlichting door degene tot wie deze is gericht, moet worden gebruikt;

Overwegende dat zeer nauwkeurig de procedure moet worden vastgesteld die moet worden gevolgd opdat een door een douaneautoriteit verstrekte inlichting op het gebied van de indeling van een goed in de douanenomenclatuur de administratie bindt; dat ook de voorwaarden moeten worden bepaald waaronder die inlichting door degene tot wie deze is gericht, moet worden gebruikt;

Overwegende dat de overeenkomstig de voorgeschreven procedure verstrekte inlichting de administratie slechts kan binden ten aanzien van de indeling en de indeling alleen van het betrokken goed in de douanenomenclatuur; dat zij geen invloed heeft op het percentage van de rechten of op alle andere uit die indeling voortvloeiende maatregelen die van toepassing zullen zijn op het ogenblik van de vervulling van de douaneformaliteiten met betrekking tot dat goed;

(*) PB nr. C 256 van 8. 10. 1981, blz. 10.

(**) PB nr. C 256 van 8. 10. 1981, blz. 10.

(†) PB nr. C 81 van 22. 3. 1984, blz. 7, en besluit van

(‡) PB nr. C 64 van 15. 3. 1982, blz. 13.

(§) PB nr. L 197 van 3. 8. 1979, blz. 1.

Overwegende dat het noodzakelijk is bepalingen vast te stellen betreffende de mededeling aan de Commissie van alle bindende tariefinlichtingen die door de bevoegde autoriteiten van de Lid-Staten zijn verstrekt en betrekking hebben op de samenwerking tussen de Lid-Staten en de Commissie;

Overwegende dat de uniforme toepassing van de bij deze verordening vastgestelde gemeenschappelijke regels moet worden gewaarborgd en dat te dien einde in een communautaire procedure moet worden voorzien waarmee maatregelen voor de tenuitvoerlegging van deze regels binnen passende periodes kunnen worden aangenomen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. In deze verordening worden vastgesteld:
 - a) de voorwaarden waaronder van de bevoegde douaneautoriteiten van de Lid-Staten inlichtingen kunnen worden verkregen met betrekking tot de indeling van goederen in de douanenomenclatuur, hierna „tariefinlichtingen” te noemen;
 - b) de juridische draagwijdte van deze inlichtingen.
2. In de zin van deze verordening wordt onder douanenomenclatuur verstaan:
 - de gecombineerde nomenclatuur;
 - de TARIC-nomenclatuur en elke andere nomenclatuur die, geheel of gedeeltelijk, of met toevoeging van onderverdelingen, de gecombineerde nomenclatuur overneemt en die bij specifieke communautaire voorschriften is vastgesteld voor de toepassing van tarief- of andere maatregelen in het kader van het goederenverkeer.

TITEL I

Algemene bepalingen

Artikel 2

1. Iedere natuurlijke of rechtspersoon kan de bevoegde douaneautoriteiten om tariefinlichtingen verzoeken.
2. Het verstrekken van een tariefinlichting is gratis voor de aanvrager. Wanneer evenwel kosten worden gemaakt voor de analyse of de expertise van eventueel aan de bevoegde douaneautoriteit toegezonden monsters, alsmede voor de terugzending van deze monsters aan de aanvrager, kunnen deze laatste in rekening worden gebracht.

Artikel 3

1. Wanneer aan de in de artikelen 4 tot en met 8 gestelde voorwaarden is voldaan, bindt de door de bevoegde douaneautoriteit verstrekte tariefinlichting de administratie van de betrokken Lid-Staat en vormt deze in de zin van deze verordening een bindende tariefinlichting.

2. Vanaf 1 januari 1993 zal een dergelijke bindende tariefinlichting bindend worden voor alle administraties van alle Lid-Staten en bindend blijven onder dezelfde voorwaarden als die welke zijn vastgelegd bij deze verordening met betrekking tot de wettelijke effecten van de bindende tariefinlichting in de Lid-Staat die deze heeft verstrekt.

TITEL II

Procedure voor het verkrijgen van bindende tariefinlichtingen

Artikel 4

1. Het verzoek om een bindende tariefinlichting dient schriftelijk te worden ingediend en te worden gericht aan de bevoegde douaneautoriteit van de Lid-Staat waar die inlichting moet worden gebruikt of aan de bevoegde douaneautoriteit van de Lid-Staat waar de verzoeker is gevestigd.

De bevoegde administratie van iedere Lid-Staat stelt de vorm en de wijze van opstelling vast voor het in de voorgaande alinea bedoelde verzoek en wijst de autoriteit aan, aan wie dit verzoek moet worden gericht.

2. De bevoegde administratie van iedere Lid-Staat kan het aantal goederen dat in een zelfde verzoek kan voorkomen, beperken.

Artikel 5

1. Het verzoek om een bindende tariefinlichting dient met name de volgende gegevens te omvatten:

- a) naam en adres van de verzoeker. Wanneer het verzoek wordt ingediend door een natuurlijke of rechtspersoon die optreedt in naam van of voor rekening van een andere persoon, moeten in dit verzoek de naam en het adres van laatstgenoemde persoon worden vermeld;
- b) alle gegevens, eventueel met inbegrip van het gebruik waarvoor het goed is bestemd, welke de bevoegde autoriteit nodig heeft om een uitspraak over dit verzoek te kunnen doen.

Wanneer de indeling van het goed in de douanenomenclatuur afhankelijk is van het gehalte van dat goed aan bepaalde elementen, dient dit gehalte te worden medegedeeld aan de bevoegde douaneautoriteit. In voorkomend geval dienen de voor het bepalen van dit gehalte gebruikte analyse-methoden te worden medegedeeld;

- c) wanneer een verzoek om een bindende tariefinlichting in een andere Lid-Staat voor een identiek goed is ingediend, de gegevens van dat verzoek, alsmede de eventuele indeling die in die Lid-Staat is toegepast.

2. De bevoegde administratie van iedere Lid-Staat kan eveneens eisen dat in het verzoek om een bindende tariefinlichting het douanekantoor of de douanekantoren worden vermeld, waar de douaneformaliteiten met betrekking tot het betrokken goed zullen worden vervuld.

3. Voor zover nodig dienen bij het verzoek om een bindende tariefinlichting representatieve monsters van het goed te worden gevoegd of, wanneer er, rekening houdend met de aard van genoemd goed, geen monsters kunnen worden genomen, foto's, tekeningen, catalogi en ander technisch documentatiemateriaal, welke de bevoegde douaneautoriteit van nut kunnen zijn bij het vaststellen van de indeling van dat goed in de douanenomenclatuur.

In voorkomend geval dient de bij het verzoek gevoegde documentatie vergezeld te gaan van een vertaling in de of in een van de officiële talen van de betrokken Lid-Staat.

4. Wanneer de verzoeker de indeling van een goed wenst te verkrijgen in een van de nomenclaturen waarnaar in artikel 1, lid 2, tweede streepje, wordt verwezen, moet de nomenclatuur in kwestie uitdrukkelijk in zijn verzoek om een bindende inlichting zijn vermeld.

Artikel 6

Wanneer de bevoegde douaneautoriteit aan wie het verzoek om een bindende tariefinlichting is gericht, van oordeel is dat dit verzoek niet alle gegevens bevat waarover zij moet beschikken om een uitspraak over dit verzoek te kunnen doen, nodigt zij de verzoeker uit haar de ontbrekende gegevens te verschaffen onder vermelding dat zijn verzoek in de huidige vorm niet in aanmerking kan worden genomen.

Artikel 7

Wanneer hij zulks nuttig acht voor de uniforme toepassing van de nomenclatuur van het gemeenschappelijk douanetarief onder de beste voorwaarden, neemt de Lid-Staat waaronder de douaneautoriteit ressorteert bij wie een verzoek om een bindende tariefinlichting is ingediend, de nodige maatregelen om het geval overeenkomstig artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad ter bestudering voor te leggen aan het Comité Nomenclatuur.

Artikel 8

1. Van de bindende tariefinlichting moet schriftelijk kennis worden gegeven aan de verzoeker. Zij moet met name de volgende aanwijzingen bevatten:

- a) de referenties van het verzoek om een inlichting;
- b) een nauwkeurige omschrijving van het betrokken goed, ten einde dit met zekerheid te kunnen identificeren bij het vervullen van de douaneformaliteiten;
- c) indien deze noodzakelijk is om de indeling van het goed in de douanenomenclatuur mogelijk te maken, de vermelding van het gehalte van dat goed aan bepaalde elementen, alsmede van de analyse-methoden op basis waarvan de inlichting wordt gegeven;
- d) de indeling van genoemd goed in de douanenomenclatuur;
- e) naam en adres van de persoon die bevoegd is om op genoemde inlichting een beroep te doen, hierna „rechthebbende” te noemen;
- f) de datum waarop deze inlichting is verstrekt.

2. In de gevallen waarin de bevoegde administratie van de Lid-Staat, waar de bindende tariefinlichting zal worden gebruikt, eist dat de verzoeker vermeldt in welk douanekantoor (welke douanekantoren) hij overweegt de douaneformaliteiten ten aanzien van de betrokken goederen te vervullen, moet in de bindende tariefinlichting de lijst van de betrokken douanekantoren worden opgenomen. Indien zulks niet het geval is, kan de bindende tariefinlichting worden gebruikt in ieder tot het vervullen van de douaneformaliteiten met betrekking tot genoemde goederen bevoegd douanekantoor van de Lid-Staat waar zij werd afgegeven.

3. Wanneer een bindende tariefinlichting bindend is geworden voor de administraties van alle Lid-Staten overeenkomstig artikel 3, lid 2, kan deze worden gebruikt in om het even welk ander douanekantoor van de Lid-Staten dat bevoegd is de douaneformaliteiten ten aanzien van de betrokken goederen te vervullen. Een Lid-Staat kan de verzoeker evenwel schriftelijk mededelen dat de bindende tariefinlichting slechts mag worden gebruikt in bepaalde douanekantoren vermeld in de notificatie.

Artikel 9

1. Een kopie van de kennisgeving aan de verzoeker om een bindende tariefinlichting moet aan de Commissie worden toegestuurd op hetzelfde ogenblik als waarop het aan de verzoeker wordt toegezonden.

2. Op verzoek zal de Commissie de Lid-Staat inlichten omtrent de ontvangen kennisgevingen met betrekking tot de omschreven goederen of een groep goederen.

3. De mededelingen mogen schriftelijk, dan wel in elektronische vorm plaatsvinden.

4. Alle inlichtingen die overeenkomstig dit artikel aan Lid-Staten of aan de Commissie worden medegedeeld vallen onder het beroepsgeheim, voor zover noodzakelijk om de geheimen van commerciële aard van de verzoeker te beschermen.

TITEL III

Juridische draagwijdte van bindende tariefinlichtingen

Artikel 10

1. Op de bindende tariefinlichting kan slechts een beroep worden gedaan door de rechthebbende, zijn rechtsopvolgers of rechtverkrijgenden of door een persoon die voor hun rekening optreedt. Zij moet aan de douane worden aangeboden bij de vervulling van de douaneformaliteiten met betrekking tot het goed waarvoor die rechthebbende er een beroep op wenst te doen.

2. De rechthebbende van een bindende inlichting kan voor een bepaald goed slechts een beroep erop doen, indien ten genoegen van de douane is vastgesteld dat er in alle opzichten overeenstemming bestaat tussen genoemd goed en het goed dat in de aangeboden inlichting is omschreven.

Op het ogenblik van de inklaring mag de douanediens elke controle of elk onderzoek die door deze nuttig wordt geacht, verrichten om zich ervan te vergewissen dat de aangeboden goederen daadwerkelijk die zijn waarvoor de inlichting is verstrekt.

Artikel 11

1. De bindende tariefinlichting bindt de administratie slechts ten aanzien van de indeling van een goed in de douanenomenclatuur. Zij heeft geen invloed op het percentage of het bedrag van de rechten bij invoer of bij uitvoer, noch op de overige communautaire voorschriften die uit hoofde van die indeling op genoemd goed zouden kunnen worden toegepast.

2. De bindende tariefinlichting geldt slechts ten aanzien van de goederen waarvoor de douaneformaliteiten worden vervuld na de datum van de verstrekking ervan door de bevoegde douaneautoriteit.

3. De bindende tariefinlichting heeft geen rechtsgevolg indien wordt vastgesteld dat zij op basis van onjuiste of onvolledige gegevens is verstrekt.

Artikel 12

Wanneer een bindende tariefinlichting het douanekantoor of de douanekantoren vermeldt waar die inlichting kan worden gebruikt, bindt deze de administratie slechts indien de douaneformaliteiten met betrekking tot de betrokken goederen bij een van die kantoren worden vervuld.

De douaneautoriteit die de bindende tariefinlichting heeft verstrekt, mag evenwel het gebruik ervan bij andere douanekantoren toestaan, indien de rechthebbende haar hierom van tevoren heeft verzocht.

Artikel 13

Onverminderd het bepaalde in de artikelen 14 en 15 kan op de bindende tariefinlichting geen beroep meer worden gedaan na het verstrijken van een periode van zes jaar, te rekenen vanaf de datum van het verstrekken ervan.

Artikel 14

Wanneer ten gevolge van het vaststellen van

- of wel een verordening tot wijziging van de douanenomenclatuur,
- of wel een verordening houdende vaststelling of wijziging van de indeling van goederen in de douanenomenclatuur

een vroeger verstrekte bindende tariefinlichting niet in overeenstemming is met het aldus vastgestelde communautaire recht, is de administratie niet meer door die inlichting gebonden vanaf het ogenblik van inwerkingtreding van de betrokken verordening.

Artikel 15

1. Buiten de gevallen van artikel 14 is de administratie voorts niet meer door een bindende tariefinlichting ge-

bonden wanneer deze niet langer verenigbaar is met de interpretatie van de douanenomenclatuur zoals deze voortvloeit uit:

- a) de vaststelling van een van de volgende communautaire tariefmaatregelen (gepubliceerd in deel C van het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*):
 - wijziging in de toelichtingen op de gecombineerde nomenclatuur;
 - vaststelling van een communautaire tarifiering;
 - in het Comité Nomenclatuur bereikte overeenstemming over de indeling van een goed, die is opgenomen in het verslag van de vergadering waarin deze tot stand is gekomen;
- b) de overneming op communautair vlak van de volgende internationale tariefmaatregelen:
 - wijziging in de toelichtingen op de nomenclatuur van het geharmoniseerde systeem;
 - indelingsadvies van de Internationale Douaneraad;
- c) een arrest van het Hof van Justitie dat in strijd is met de verstrekte bindende tariefinlichting.

2. Onverminderd het bepaalde in lid 3 is de datum waarop de administratie met toepassing van lid 1 niet meer door een bindende tariefinlichting is gebonden, die waarop het niet in overeenstemming zijn daarvan met een van de in genoemd lid 1 vermelde tariefmaatregelen ter kennis van de rechthebbende van die inlichting is gebracht.

De rechthebbenden met betrekking tot een bindende tariefinlichting worden van het niet in overeenstemming zijn daarvan met een van de in lid 1 genoemde tariefmaatregelen op de hoogte gebracht:

- wanneer het gaat om een onder a) van genoemd lid 1 vermelde tariefmaatregel, door middel van een mededeling van de Commissie, bekendgemaakt in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*, of, voor zover de administratie zulks nodig acht, door een individuele kennisgeving aan de verschillende rechthebbenden van de bindende inlichting waarop de genomen tariefmaatregel van invloed is;
- wanneer het gaat om een onder b) van genoemd lid 1 vermelde tariefmaatregel, naar goeddunken van de administratie, of wel door middel van een mededeling van algemene strekking, eventueel opgenomen in een nationale officiële publikatie, of wel door middel van een individuele kennisgeving aan de verschillende rechthebbenden van de bindende inlichting waarop de genomen tariefmaatregel van invloed is.

3. Wanneer het goederen betreft waarvoor een invoer-, uitvoer- of voorfixatiecertificaat is overgelegd bij het vervullen van de douaneformaliteiten, kan op de bindende tariefinlichting, die met toepassing van lid 1 de administratie niet langer bindt, door de rechthebbende van genoemde inlichting nog een beroep worden gedaan gedurende de periode tijdens welke genoemd certificaat geldig blijft.

In andere gevallen kan op de bindende tariefinlichting, die met toepassing van lid 1 de administratie niet langer bindt, door de rechthebbende van genoemde inlichting nog een beroep worden gedaan gedurende een periode van zes maanden, te rekenen vanaf de datum waarop de tariefmaatregel onder de in lid 2 genoemde voorwaarden aan hem werd medegedeeld, wanneer ten genoegen van de douane kan worden aangetoond dat hij, op basis van de bindende inlichting die hem was verstrekt en vóór de datum waarop de betrokken tariefmaatregel werd vastgesteld:

a) indien op de inlichting een beroep wordt gedaan bij de invoer:

- of wel een vaste en definitieve overeenkomst voor de aankoop van het betrokken goed van een in een derde land gevestigde leverancier heeft gesloten,
- of wel een vaste en definitieve overeenkomst voor de verkoop van het betrokken goed, als zodanig of na verwerking, aan een in de Gemeenschap gevestigde afnemer heeft gesloten;

b) indien op de inlichting een beroep wordt gedaan bij de uitvoer:

- of wel een vaste en definitieve overeenkomst voor de verkoop van het betrokken goed aan een in een derde land gevestigde afnemer heeft gesloten,
- of wel een vaste en definitieve overeenkomst voor de aankoop van het betrokken goed bij een in de Gemeenschap gevestigde leverancier heeft gesloten.

4. De toepassing onder de in lid 3 genoemde voorwaarden van de indeling die in de bindende tariefinlichting is aangegeven, geldt slechts ten aanzien van:

- de bepaling van de rechten bij invoer of de rechten bij uitvoer of de berekening van de restituties bij uitvoer en van alle andere bedragen die bij invoer of uitvoer in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid worden toegekend, en
- het gebruik van invoer-, uitvoer- of voorfixatiecertificaten, die reeds bestonden op de datum waarop de mededeling aan de rechthebbende is gedaan onder de omstandigheden zoals voorzien in lid 2 en die zijn overgelegd bij het vervullen van de formaliteiten met het oog op de aanvaarding van de douane-aangifte voor de betrokken goederen voor zover deze certificaten zijn afgegeven op basis van genoemde bindende tariefinlichting.

5. In uitzonderlijke gevallen, waarin het goede functioneren van de in het kader van het gemeenschappelijk landbouwbeleid vastgestelde regelingen in gevaar kan komen, kan besloten worden overeenkomstig de procedure zoals voorzien in artikel 38 van Verordening nr. 136/66/EEG⁽¹⁾ en in de overeenkomstige artikelen van andere verordeningen die een gemeenschappelijke

regeling van de markten bevatten, af te wijken van het bepaalde in artikel 3.

Artikel 16

Onmiddellijk na de goedkeuring van een van de in de artikelen 14 of 15, lid 1, genoemde tariefmaatregelen nemen de administraties van de Lid-Staten alle maatregelen die nodig zijn om te bewerkstelligen dat de bevoegde douaneautoriteiten nog slechts bindende tariefmaatregelen verstrekken die in overeenstemming zijn met genoemde maatregel.

Het bepaalde in de vorige alinea is zelfs van toepassing wanneer een bepaalde datum is vastgesteld voor het van kracht worden van de tariefmaatregel in kwestie.

Artikel 17

Wanneer de bevoegde douaneautoriteit een bindende tariefinlichting wijzigt om een andere reden dan die genoemd in de artikelen 14 en 15, lid 1, bindt de oorspronkelijk verstrekte inlichting de administratie niet meer vanaf de datum waarop van deze wijziging aan de rechthebbende kennis is gegeven.

Het bepaalde in artikel 15, lid 3, is echter eveneens van toepassing.

TITEL IV

Slotbepalingen

Artikel 18

1. Het Comité Nomenclatuur, ingesteld bij artikel 7 van Verordening (EEG) nr. 2658/87, kan elke aangelegenheid onderzoeken met betrekking tot de toepassing van deze verordening die aan de orde wordt gesteld door zijn voorzitter, op diens initiatief of op verzoek van een Lid-Staat.

2. De bepalingen die zijn vereist voor de toepassing van deze verordening worden aangenomen overeenkomstig de procedure vastgesteld in artikel 10 van Verordening (EEG) nr. 2658/87.

Artikel 19

Deze verordening treedt in werking twaalf maanden na de datum van het aannemen ervan.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

⁽¹⁾ PB nr. 172 van 30. 9. 1966, blz. 3025/66.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

EUROPESE DOUANELIJST VAN CHEMISCHE STOFFEN

Handleiding bij de indeling van chemische produkten in de gecombineerde nomenclatuur
(Nederlandse versie)

Dit werk omvat:

1. 32 000 chemische benamingen (internationaal aanvaarde algemene benamingen, systematische benamingen en synoniemen);
2. negen talen: Spaans, Deens, Duits, Grieks, Engels, Frans, Italiaans, Nederlands en Portugees.

Het biedt de mogelijkheid:

- onmiddellijk de tariefindeling (post en onderverdeling) te vinden van de chemische produkten in het nieuwe douanetarief van de Europese Gemeenschappen uitgaande van een benaming in één van de negen talen.

De nomenclatuur van dit nieuwe tarief (gecombineerde nomenclatuur) is gebaseerd op de nomenclatuur van het geharmoniseerde systeem inzake de omschrijving en de codering van goederen die op 1 januari 1988 van kracht is geworden;

- de overeenstemmende benamingen in de negen talen op te zoeken (meertalig gespecialiseerd woordenboek) door middel van een gemeenschappelijk sleutelcijfer (CUS-nummer);
- de mogelijkheid het CAS-nummer (Chemical Abstracts Registry Number) te kennen.

De chemische benamingen kunnen gebruikt worden om toegang te krijgen tot de databank van chemische produkten van de Europese Gemeenschap (ECDIN).

628 blz.

Uitgave in: Deens, Duits, Engels, Frans, Grieks, Italiaans, Nederlands, Portugees en Spaans.

Catalogusnummer: CB-52-88-348-NL-C ISBN: 92-825-7922-0

Vastgestelde prijzen in Luxemburg (exclusief BTW):

per ééntalig deel: Hfl. 80,— Ecu 33,75

voor alle negen talen: Hfl. 535,— Ecu 232,—



BUREAU VOOR OFFICIËLE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
L-2985 Luxemburg